

# Programme

---

Le thème de la conférence **"Concevoir les archives"** a pour but de mettre les gens au centre de ce que nous faisons. Ce thème de l'occasion d'explorer la manière dont les gestionnaires de l'information, les gestionnaires de documents et les archivistes utilisent, peuvent utiliser, des approches basées sur des conceptions centrées sur l'humain pour nous assurer de délivrer les avantages pr aux citoyens, aux clients, aux acteurs et aux communautés.

Au travers de ce programme, nous voulons nous pencher sur l'utilisation de l'empathie, de la créativité, de l'innovation, de l'expérimentation, du prototypage, et de la co-conception dans le cadre du développement de systèmes de conservation des documents, de structures de gouvernance de l'information, de programmes et de services d'archivage, de bâtiments ou espaces stockage d'archives, ou d'archives numériques.

Ce programme propose également d'explorer la manière dont nous gérons les documents et les archives de ce processus de conception lui-même, au travers d'un éventail de secteurs, de l'architecture à la mode, de la gestion technique à la gestion environnementale.

La liste finale des intervenants et des titres des communications sera publiée à la mi-juin.

Vous pouvez assister aux sessions du lundi 21 et du vendredi 25 octobre sans vous inscrire à toute la conférence, à l'exception de réception de bienvenue qui n'est incluse que dans l'inscription à toute la conférence.

Les réunions de l'ICA auront lieu le 19 - 23 octobre à l'Université d'Adélaïde/Adelaide Oval.

## Types De Séance

**Exposés individuels**

**Sessions interactives / Ateliers**

**Présentations "éclair"**

**Tables rondes**

*Calendrier provisoire sujet à chang*

lundi, octobre 21, 2019

### Réunions

9:00 AM - 12:00 PM	Groupe d'intérêt spécial (GIS) – Archives universitaires University of Adelaide
--------------------	--

### Visites payantes

9:00 AM - 5:00 PM	Visites d'Adélaïde et de la région (exprimez votre intérêt en sélectionnant cette session)
-------------------	--

### Réunions

9:30 AM - 3:00 PM	Groupe d'intérêt spécial (GIS) – Fonds des traditions religieuses Sisters of St Joseph of the Sacred Heart
9:30 AM - 3:00 PM	Groupe d'intérêt spécial (GIS) – Archives scolaires Prince Alfred College, Dequetteville Terrace, Kent Town
10:00 AM - 3:30 PM	GIS - Références, accès, et programmes publics & Peuples aborigènes et des Îles du Détroit de Torrès State Library of South Australia
12:30 PM - 3:30 PM	Groupe d'intérêt spécial (GIS) – Gouvernement State Library of South Australia

4:00 PM - 6:00 PM Australian Society of Archivists Assemblée générale annuelle  
Art Gallery of South Australia

---

#### Evènements sociaux

6:00 PM - 8:00 PM Réception de bienvenue (inclus dans la conférence complète  
uniquement)  
Art Gallery of South Australia

---

mardi, octobre 22, 2019

#### Plenary Sessions

8:30 AM - 9:00 AM **Bienvenue en Australie**

9:00 AM - 9:30 AM **Session P1 - Cérémonie d'Overture + Ancestry Intervention du  
Sponsor Principal**  
William Magarey Room

9:30 AM - 10:15 AM **Session P2 - Discours d'honneur de Michelle Caswell**  
William Magarey Room  
Keynote Speaker: [Michelle Caswell](#)  
Chair: [Julia Mant](#)

11:00 AM - 11:30 AM **Session P3 - Teresa Ward, Archives nationales d'Australie -  
Intervention du Sponsor Principal**  
William Magarey Room  
Presenter: [Teresa Ward](#)

11:30 AM - 12:30 PM **Session P4 - ASA Loris Williams Memorial Conférence**  
William Magarey Room  
Facilitator: [Aaron Corn](#)  
Chair: [Kirsten Thorpe](#),  
[Julia Mant](#)

---

#### Sessions incluses

1:30 PM - 3:00 PM **Session 1.1 - Activisme archivistique et archives traitant des réseaux  
sociaux**  
Ian McLachlan East  
Presenter: [Blanca Bazaco](#),  
[Valerie Love](#),  
[Vicenc Ruiz-Gómez](#)  
Chair: [Antonio González Quintana](#)

1:30 PM - 3:00 PM **Session 2.1 - L'archivage à bon escient**  
William Magarey West  
Presenter: [Alexander Barquero](#),  
[Richard Foy](#),  
[Vilde Ronge](#)  
Co-author: [Denise Williams](#)  
Chair: [Jessica Squires](#)

1:30 PM - 3:00 PM **Session 3.1 - Conception participative avec les peuples autochtones**  
Ian McLachlan West

Panellist: [Lauren Booker](#),  
[Kimberly Christen](#),  
[Monica Galassi](#),  
[Kirsten Thorpe](#)

Chair: [Belinda Battley](#)

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 4.1 - Archives plus accessibles: innovation, nouvelle conceptions et initiatives numériques**  
William Magarey East

Presenter: [Timoci Balenaivalu](#),  
[Jeff James](#),  
[Mijeoung Kim](#)

Chair: [Louise Doyle](#)

---

#### Ateliers et sessions interactives de la Conférence (place limitées)

1:30 PM - 5:15 PM

**Session 5.1 - PARBICA « Archivage, clé d'une bonne gouvernance »**  
Leigh Whicker Room

Facilitator: [Lillie Le Dorre](#),  
[Talei Masters](#)

1:30 PM - 5:15 PM

**Session 6.1 - Comment mener des actions de promotion avec un budget limité**  
SANFL Chairman's Room

Facilitator: [Claude Roberto](#),  
[Jenny Scott](#),  
[Odile Welfel ](#)

---

#### Sessions incluses

3:45 PM - 5:15 PM

**Session 1.2 - Le « Design Thinking » axé sur l'utilisateur en tant que moteur d'innovation**  
William Magarey East

Presenter: [Mike Jones](#),  
[Espen Sjøvoll](#),  
[Michael Smith](#),  
[Deb Verhoeven](#),  
[Janet Villata](#)

Co-author: [Cathrin Blitzner M ller](#),  
[Alana Piper](#),  
[Peter Sefton](#)

Chair: [Anthea Seles](#)

3:45 PM - 5:15 PM

**Session 2.2 - Archives numériques de nouvelle génération**  
William Magarey West

Presenter: [Mark Crookston](#),  
[Kathryn Dan](#),  
[Somaya Langley](#)

Co-author: [Ingrid Mason](#)

Chair: [Henri Zuber](#)

3:45 PM - 5:15 PM

**Session 3.2 - Recherches et défense pour communautés marginalis es et populations d plac es**  
Ian McLachlan West

Panellist: [Kathy Carbone](#),  
[Susan McKemmish](#),  
[Gregory Rolan](#)

Chair: [Julia Mant](#)

3:45 PM - 5:15 PM

**Session 4.2 - Évolutions futures des archives, langues et bibliothèques en PNG, à Samoa et à Tuvalu**  
Ian McLachlan East

Presenter: [Tukul Kaiku](#),  
[Kakaito Kasi](#),  
[Noa Petueli Tapumanaia](#),  
[Vicky Puipui](#),  
[Amela Silipa](#)

Chair: [Richard Foy](#)

## Réunions

5:30 PM - 7:30 PM

**Assemblée générale de l'ICA**  
William Magarey East

mercredi, octobre 23, 2019

## Sessions incluses

8:45 AM - 10:15 AM

**Session 1.3 - Numérisation : un nouveau domaine d'étude**

8:45 AM - 10:15 AM

**S. 1.4-Diversité des contextes : colonisation, langues et géographie en tant qu'obstacles à l'accès**  
William Magarey East

Presenter: [Kylie Moloney](#),  
[Louis Gilles Pairault](#),  
[Noa Petueli Tapumanaia](#),  
[Isabel Schellnack-Kelly](#)

Chair: [Didier Grange](#)

8:45 AM - 10:15 AM

**Session 2.3 - Avant, pendant et après les enquêtes : assurer la cohérence des réponses**  
Ian McLachlan West

Panellist: [Belinda Battley](#),  
[Joanne Evans](#),  
[Gregory Rolan](#),  
[Seren Wendelken](#)

Chair: [Nicola Laurent](#)

8:45 AM - 10:15 AM

**Session 3.3 - Pérennisation et sauvegarde des cultures grâce aux archives**  
Ian McLachlan East

Presenter: [Harry Bawono](#),  
[Rayi Darmagara](#),  
[Bronia Kornhauser](#),  
[Rio Admiral Parikesit](#),  
[Anthea Skinner](#)

Chair: [Inge Høst Seiding](#)

8:45 AM - 9:45 AM

**Session 5.3a - Bien choisir ses mots : la remise en question des descriptions archivistiques**  
William Magarey West

Presenter: [Julie Fenley](#),  
[Kirsten Wright](#)

Chair: [Vilde Ronge](#)



## Ateliers et sessions interactives de la Conférence (place limitées)

8:45 AM - 10:15 AM	<b>Session 4.3 - Même logiciel, conception différente : implémenter AtoM avec des ressources limitées</b> Leigh Whicker Room Presenter: <a href="#">Kathryn Dan</a> , <a href="#">Piers Higgs</a> , <a href="#">Kari James</a>
8:45 AM - 10:15 AM	<b>Session 6.3 - Réconciliation et décolonisation des Archives nationales</b> SANFL Chairman's Room Presenter: <a href="#">Normand Charbonneau</a> , <a href="#">Richard Foy</a> , <a href="#">David Fricker</a> , <a href="#">Inga Marja Steinfjell</a> Chair: <a href="#">Raymond Frogner</a> , <a href="#">Karine R. Duhamel</a> , <a href="#">Phyllis Williams</a>

## Sessions incluses

9:45 AM - 10:15 AM	<b>Session 5.3b - Mise en place d'un socle national pour encadrer la profession archivistique au Japon</b> William Magarey West Presenter: <a href="#">Masakazu Nakada</a> Chair: <a href="#">Vilde Ronge</a>
--------------------	--

## Plenary Sessions

11:00 AM - 11:45 AM	<b>Session P5 - Discours d'honneur de Elizabeth Shepherd</b> William Magarey Room Keynote Speaker: <a href="#">Elizabeth Shepherd</a> Chair: <a href="#">David Fricker</a>
11:45 AM - 12:30 PM	<b>Session P6 - Discours d'honneur de Marek Kowalkiewicz</b> William Magarey Room Keynote Speaker: <a href="#">Marek Kowalkiewicz</a> Chair: <a href="#">David Fricker</a>

## Sessions incluses

1:30 PM - 3:00 PM	<b>Session 1.3 - ICA Congress and conferences: Path to new partnerships</b> Leigh Whicker Room Presenter: <a href="#">Majid Al Mehairi</a> , <a href="#">Hamad Al Mutairi</a> , <a href="#">Normand Charbonneau</a>
1:30 PM - 3:00 PM	<b>Session 2.4 - Stratégies de numérisation</b> William Magarey East Presenter: <a href="#">Inga Bolstad</a> , <a href="#">Ann Hardy</a> , <a href="#">Detlev Lueth</a> Chair: <a href="#">Somaya Langlely</a>

1:30 PM - 3:00 PM	<p><b>S. 3.4 - Récits et production participative pour revitaliser la culture et les langues</b>  <b>SANFL Chairman's Room</b></p> <p>Presenter: <a href="#">Anna Blackman</a>,  <a href="#">Jian Chen</a>,  <a href="#">Yujiao Du</a></p> <p>Chair: <a href="#">Caroline Brown</a></p>
1:30 PM - 3:00 PM	<p><b>S. 4.4 - Sur le chemin de la vérité et de la réconciliation : expériences du Canada, Libéria et NZ</b>  <b>Ian McLachlan East</b></p> <p>Presenter: <a href="#">Talei Masters</a>,  <a href="#">Proscovia Svård</a>,  <a href="#">Raegan Swanson</a></p> <p>Chair: <a href="#">Jennifer O'Neal</a></p>
1:30 PM - 3:00 PM	<p><b>Session 5.4 - Comment « vendre » les archives</b>  <b>Ian McLachlan West</b></p> <p>Presenter: <a href="#">Kjetil Landrog</a>,  <a href="#">Patricia Whatley</a></p> <p>Chair: <a href="#">Kylie Percival</a></p>

#### Réunions

2:00 PM - 5:15 PM	<p><b>FAN Réunion</b>  <b>William Magarey West</b></p>
-------------------	--

#### Sessions incluses

3:45 PM - 5:15 PM	<p><b>Session 1.5 - Reconfigurer les archives dans des contextes politiques en mutation</b>  <b>Ian McLachlan West</b></p> <p>Panellist: <a href="#">Sámal Tróndur Finnsson Johansen</a>,  <a href="#">Ole Gausdal</a>,  <a href="#">Grete Gunn Bergstrøm</a>,  <a href="#">Inge Høst Seiding</a>,  <a href="#">Hrefna Róbertsdóttir</a></p> <p>Chair: <a href="#">Njörður Sigurðsson</a></p>
3:45 PM - 5:15 PM	<p><b>Session 2.5 - L'implication des créateurs d'archives dans les processus</b>  <b>Ian McLachlan East</b></p> <p>Presenter: <a href="#">Karuna Bhoday</a>,  <a href="#">Anne-Flore Laloë</a>,  <a href="#">Wout Van der Reijden</a></p> <p>Co-author: <a href="#">Paul Ferridge</a></p> <p>Chair: <a href="#">Justine Heazlewood</a></p>
3:45 PM - 5:15 PM	<p><b>Session 3.5 - Les archives dans les centres culturels</b>  <b>SANFL Chairman's Room</b></p> <p>Panellist: <a href="#">Wayne Barker</a>,  <a href="#">Merle Carter</a>,  <a href="#">Annelie De Villiers</a></p> <p>Chair: <a href="#">Lillie Le Dorre</a></p>

3:45 PM - 5:15 PM **S. 4.5 - Accompagner les utilisateurs d'archives dans la transition papier-numérique (et vice versa)**  
**William Magarey East**  
Presenter: [Linlin Du](#),  
[Kate Follington](#),  
[Brenda Gunn](#),  
[Julie McCormack](#),  
[Owen O'Neill](#)  
Chair: [Diana Hodge](#)

---

#### Ateliers et sessions interactives de la Conférence (place limitées)

3:45 PM - 5:15 PM **Session 5.5 - Les esclaves dans les archives : Comment gérer les témoignages gênants dans nos fonds**  
**Leigh Whicker Room**  
Facilitator: [Emilie G Leumas](#)  
Chair: [Laura Millar](#)

---

#### Evènements sociaux

6:30 PM - 10:30 PM **Dîner de gala**  
**The Ellington, 23 Hackney Road, Hackney**

---

jeudi, octobre 24, 2019

#### Plenary Sessions

8:30 AM - 9:15 AM **Session P7 - Discours d'honneur de Camille Callison**  
**William Magarey Room**  
Keynote Speaker: [Camille Callison](#)  
Chair: [Normand Charbonneau](#)

---

#### Sessions incluses

9:30 AM - 10:15 AM **Session LT 1 - Présentations éclair**  
**William Magarey Room**  
Presenter: [Catherine Elliott](#),  
[Zane Metcalfe](#),  
[Elizabeth Nichol](#),  
[Yuexin Shi](#)  
Co-author: [Yujue Wang](#)  
Chair: [Nick Gleghorn](#)

9:30 AM - 10:15 AM **Session LT 2 - Présentations éclair**  
**Ian McLachlan West**  
Presenter: [Julie Collins](#),  
[Bingyang Li](#),  
[Niu Li](#),  
[Yongjun Xu](#),  
[Xuenan Zhang](#)  
Co-author: [Lulu Wang](#)  
Chair: [Andrea McKinnon-Matthews](#)

---

#### Ateliers et sessions interactives de la Conférence (place limitées)

9:30 AM - 12:30 PM **Session 5.6 - Co-conception d'une archive communautaire**

numérique à faible composante technologique  
Leigh Whicker Room

Facilitator: [Leisa Gibbons](#),  
[Jessica Moran](#),  
[Kirsten Thorpe](#)

9:30 AM - 12:30 PM

**Session 6.6 - Création et réalisation de formations de haute qualité,  
en présentiel comme en ligne**  
SANFL Chairman's Room

Facilitator: [Margaret Crockett](#),  
[Monique Nielsen](#)

---

## Réunions

9:30 AM - 10:15 AM

**ICA Nouveaux Professionnels**  
Ian McLachlan East

Chair: [Laura Millar](#)

---

## Sessions incluses

11:00 AM - 12:30 PM

**Session 1.7 - La nouvelle logique des Archives nationales**  
William Magarey East

Presenter: [Tatiana Antsoupova](#),  
[Toivo Jullinen](#),  
[Kevin Wong](#)

Chair: [David Swift](#)

11:00 AM - 12:30 PM

**Session 2.7 - Les archives de l'architecture et de la conception**  
Ian McLachlan West

Presenter: [Chris Burns](#),  
[Jenny Fewster](#),  
[Kevin Forkan](#),  
[Christine Garnaut](#),  
[Julie Holledge](#)

Chair: [Julie Collins](#)

11:00 AM - 12:30 PM

**Session 3.7 - Savoirs autochtones : déclencheurs d'un renouveau des  
pratiques archivistiques**  
Ian McLachlan East

Presenter: [Julie Fenley](#),  
[Raymond Frogner](#),  
[Gavan McCarthy](#),  
[Jennifer O'Neal](#)

Co-author: [Gary Foley](#),  
[Edwina Howell](#)

Chair: [Noa Petueli Tapumanaia](#)

11:00 AM - 12:30 PM

**S. 4.7-Nouvelles façons d'envisager l'espace archivistique et la  
conception des bâtiments d'archives**  
William Magarey West

Presenter: [Peter Lester](#),  
[Odile Welfelé](#)

Chair: [Tim Harris](#)

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 1.8 - Expérimentations : technologies émergentes et archives  
d'avenir**

**William Magarey East**

Presenter: [Kuldar Aas](#),

[Jenny Kidd](#),

[Josephine Marsh](#),

[Mette Van Essen](#)

Co-author: [Karin Bredenberg](#)

Chair: [James Lowry](#).

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 2.8 - Archives en tant que données : perspectives et risques**

**William Magarey West**

Presenter: [Simon Froude](#),

[Anne Lyons](#),

[Shin-Chung Shao](#)

Co-author: [Chu-Mei Chiu](#),

[Cheng-Wei Tsai](#)

Chair: [Tony Leviston](#)

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 3.8 - Archives et numérisation : rôle dans la préservation de**

**la culture et des langues**

**Ian McLachlan East**

Presenter: [Grete Gunn Bergstrøm](#),

[Hemi Jury](#),

[Kathryn Lagrandeur](#),

[Ellen Røsjø](#)

Chair: [Njörður Sigurðsson](#)

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 4.8 - Concevoir des archives (et des archivistes) capables de**

**tenir compte des traumatismes**

**Ian McLachlan West**

Panellist: [Jennifer Douglas](#),

[Michaela Hart](#),

[Nicola Laurent](#),

[Proscovia Svård](#)

Chair: [Karine R. Duhamel](#)

---

#### Ateliers et sessions interactives de la Conférence (place limitées)

---

1:30 PM - 3:00 PM

**Session 5.8 - FIDA : défenseur du développement des archives**

**Leigh Whicker Room**

Presenter: [Brandon Oswald](#),

[Noa Petueli Tapumanaia](#)

Chair: [Fred Van Kan](#)

1:30 PM - 3:00 PM

**6.8-Accessibilité intégrée dès la conception pour les archives**

**locales, municipales et territoriales**

**SANFL Chairman's Room**

Presenter: [Tsari Anderson](#),

[Soren Bitsch Christensen](#),

[David Taylor](#)

Chair: [Tim Harris](#)

---

#### Plenary Sessions

---

3:45 PM - 5:00 PM

**P8 - Prix Festival du Film de SPA & Cérémonie de Clôture**

**William Magarey Room**

Presenter: [David Fricker](#).

vendredi, octobre 25, 2019

### Skills Workshop

9:00 AM - 5:00 PM	<b>PARBICA Disaster Preparedness Workshop</b> State Library of South Australia Presenter: <a href="#">Emilie G Leumas</a> , <a href="#">Brandon Oswald</a>
-------------------	---

### Ateliers payants

9:00 AM - 5:00 PM	<b>Conception des archives numériques centrées sur l'utilisateur</b> The Armoury - South Australian Museum Speakers: <a href="#">Catherine Elliott</a> , <a href="#">Jenifer Klepfer</a>
-------------------	---

### Réunions

9:00 AM - 7:00 PM	<b>Sommet « autochtone » (place strictement limités et non garanties)</b>
-------------------	---

### Ateliers payants

9:30 AM - 1:00 PM	<b>Introduction à la gestion des données de recherche – rendez-vous avec les archivistes</b> Hetzel Lecture Theatre, State Library of South Australia
9:30 AM - 1:00 PM	<b>Raconter des histoires de valeur : l'exploitation de la culture comme valeur centrale des archives</b> Jervois Room, State Library of South Australia
9:30 AM - 1:00 PM	<b>Limites et avantages de la gestion de l'information en tant qu'actif de l'entreprise</b> Circulating Library, State Library of South Australia

### Visites payantes

10:00 AM - 11:15 AM	<b>Visite de « Artlab Australie »</b> Artlab
11:30 AM - 12:30 PM	<b>Exposé des projets archivistiques et visite de la Bibliothèque d'État d'Australie méridionale</b> Bray Room, State Library of South Australia

### Ateliers payants

1:30 PM - 5:30 PM	<b>Mise en place d'un plan de secours intégré pour faire face aux catastrophes éventuelles</b> Hetzel Lecture Theatre, State Library of South Australia
1:30 PM - 5:30 PM	<b>Comment les archives peuvent contribuer aux objectifs développement durable des Nations Unies 2030</b> Circulating Library, State Library of South Australia

### Visites payantes

--	--

1:30 PM - 2:30 PM

Visite des infrastructures de conservation de la Bibliothèque d'État  
d'Australie méridionale  
State Library of South Australia

2:00 PM - 2:40 PM

Visite guidée par un conservateur du Salon d'Art TARNANTHI -  
Galerie d'art d'Australie méridionale  
Art Gallery of South Australia

---